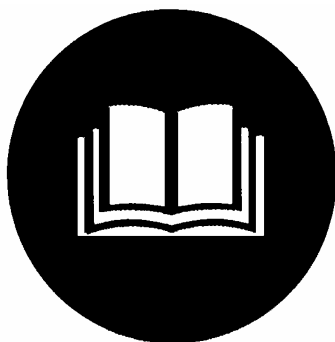




Schlagschrauber 1/2" CSP 580



Deutsch



1/2 "Aufnahme

Mit Stiftumschaltung

Rechts- Linkslauf

Art-Nr: 2010188



Lesen Sie bitte diese Bedienungsanleitung sorgfältig durch,
bevor Sie das Gerät in Betrieb nehmen.

DE	Reklamationen/Ersatzteilbestellungen werden schnell und unbürokratisch bearbeitet, wenden Sie sich hierzu bitte an folgende Adresse		
	Tel.: +49 61 82 / 99 38 7 - 0	Fax: +49 61 82 / 99 38 7 - 20	E-Mail: info@aerotec.info

Kennzeichnung:

Produktsicherheit - Verbotshinweise:

			
Nach den Normen der Europäischen Union	Verbotshinweis	Verbot von lockeren Kleidungsstücken!	Verbot von Schmuck etc.

Warnung - Gebote:

			
ACHTUNG / WARNUNG	Bedienungsanleitung beachten	Gehörschutz tragen	Schutzbrille tragen

Umweltschutz:

		
Abfall nicht in die Umwelt entsorgen	Verpackungsmaterial aus Pappe kann an den dafür vorgesehenen Recycling-Stellen abgegeben werden.	Schadhafte und/oder zu entsorgende elektrische oder elektronische Geräte müssen an den dafür vorgesehenen Recycling-Stellen abgegeben werden.

EG-Konformitätserklärung

Hiermit erklären wir,
pro)SALES GmbH
Ferdinand-Porsche-Straße 16
63500 Seligenstadt
Deutschland

Dass die nachfolgend bezeichneten Geräte aufgrund ihrer Konzipierung und Bauart sowie in den von uns in Verkehr gebrachten Ausführungen den einschlägigen, grundlegenden Sicherheits- und Gesundheitsanforderungen der EG-Richtlinien entsprechen.

Bei einer nicht mit uns abgestimmten Änderung der Geräte verliert diese Erklärung ihre Gültigkeit.

Bezeichnung der Geräte:

Schlagschrauber 1/2" MINI CSP 580 Artikel-Nr.: 2010118

Datum/Herstellerunterschrift: 22.10.12



Angaben zum Unterzeichner: Hr. Markert, Geschäftsführer

Einschlägige EG-Richtlinien:

2006/42 EG

Angewandte harmonisierte Normen:

EN ISO 12100:2010 und EN ISO 11148-6:2010

Schlagschrauber 1/2" CSP 580	
Betriebsdruck:	6,3 bar
Luftverbrauch:	120 l/min
Gewindeanschluss:	1/4" IG
Antrieb:	1/2" 4 Kant
Max. Drehmoment:	580 Nm
Leerlaufdrehzahl:	9000 min⁻¹
Empf. Schlauch Durchm.:	10 mm
Schalleistungspegel:	98 dB (A)
Gewicht:	1,3 kg
Artikel-Nr. 2010118	

Lieferumfang:

1 x Schlagschrauber 1/2" CSP 580
 1 x SK Nippel 1/4" AG
 1 x Bedienungsanleitung

Allgemeine Sicherheitshinweise:



Sicherheitshinweis! Wenn die folgenden Hinweise nicht beachtet werden, kann dies zu Verletzungen führen.

Lesen Sie vor Inbetriebnahme des Druckluftwerkzeuges und alle Instruktionen sehr sorgfältig durch. Alle Bedienpersonen müssen über die Sicherheitsvorschriften im Gebrauch von Druckluftwerkzeugen vollständig und ausreichend informiert sein. Alle Service- und Reparaturmaßnahmen dürfen nur von ausgebildetem Fachpersonal durchgeführt werden. Beim Einsatz mit Schlagschraubern dürfen ausschließlich Kraftstecknüsse verwendet werden. Benutzen Sie niemals Kraftstecknüsse mit verschlissenem oder beschädigtem Antriebsvierkant. Prüfen Sie vor jedem Einsatz, dass der Antriebsvierkant an den Kraftstecknüsse und Verlängerung oder Spindel des Schlagschraubers nicht verschlissen ist. Gewährleisten Sie immer einen stabilen und sicheren Stand und Arbeitsposition vor Benutzung des Werkzeuges. Prüfen Sie vor jedem Einsatz, dass die Drehmomenteinstellung richtig eingestellt ist. Eine falsche Einstellung kann zum Abreißen der Schraube führen, sowie zu unkontrollierbaren Bewegungen des Werkzeuges. Vergewissern Sie sich vor Inbetriebnahme, dass sich der Umschalthebel für Links- und Rechtslauf in der korrekten Position befindet. Prüfen Sie den Druckluftschlauch sowie alle Anschlüsse regelmäßig auf Verschleiß oder Beschädigungen.

Tragen Sie das Werkzeug immer nur am Handgriff und nicht am Schlauch. **Überschreiten Sie niemals den empfohlenen maximalen Betriebsdruck (6,3 bar)**

Das Werkzeug ist nicht geerdet oder gegen Elektrizität isoliert. Benutzen Sie es keinesfalls dort, wo die Gefahr eines Kontaktes mit Elektrizität besteht.

Es ist empfehlenswert, beim Wechseln von den Schlagnüssen die Luftversorgung zu unterbrechen, der Auslöser darf während dieses Vorganges nicht betätigt werden. Sorgen Sie für ausreichenden Bewegungsraum nach hinten beim Lösen von Schraubverbindungen, damit die Führungshand nicht eingeklemmt werden kann.

Zeigt das Werkzeug beim Gebrauch Anzeichen von unregelmäßiger Funktion und Leistung, so ist die Benutzung sofort einzustellen und das Gerät

einer Wartung oder Reparatur zu unterziehen.

Verwenden Sie keine unnötig langen Druckschläuche, um Stolperfallen zu vermeiden.

Lesen Sie die Gebrauchsanweisung des Kompressors und beachten Sie die Sicherheitshinweise für den Gebrauch des Kompressors. Tragen Sie IMMER eine geprüfte Schutzbrille und einen Gehörschutz. Legen Sie Uhren, Ringe oder andere störende Gegenstände ab. Lockere Kleidungs- oder Schmuckstücke könnten sich im Luftkompressor oder im Luftgerät verfangen und zu schlimmen Verletzungen führen. Der Auslöser darf nicht betätigt sein, wenn das Gerät mit der Luftzufuhr verbunden wird. Trennen Sie das Gerät von der Luftzufuhr, wenn es nicht in Gebrauch ist. Wechseln Sie NIEMALS Zubehörteile oder führen Sie KEINE Wartungsarbeiten durch solange das Gerät mit der Luftzufuhr verbunden ist.

Warten Sie das Gerät ordentlich und befolgen Sie alle Anweisungen zur Schmierung und Gerätewartung. Schädigen Sie die Schläuche und Verbindungsstücke nicht dadurch, dass Sie das Gerät am Schlauch tragen oder den Schlauch durch Zerren von der Luftzufuhr trennen. Verhindern Sie, dass der Schlauch mit Hitze oder scharfen Kanten in Kontakt kommt. Der Schlauch sollte

ausgetauscht werden, wenn er beschädigt oder verschlissen ist. Betreiben Sie das Gerät NIE mit einem Luftdruck von mehr als 6,3 Bar. Setzen Sie einen Druckregler ein, der den Luftdruck auf 6,3 Bar reduziert.

Betreiben Sie das Gerät IMMER in sicherer Entfernung zu Menschen oder Tieren.

Vor dem Start:

Luftzufuhr

Schmieren Sie das Gerät bevor Sie es in Betrieb nehmen (siehe letzte Seite), wir empfehlen die Nutzung eines Nebelölers.

Montage

Trennen Sie immer den Luftzufuhrschlauch ab bevor Sie Stecknüsse oder Aufsätze an das Gerät montieren oder sie abnehmen.



Sicherheitshinweis!

Tragen Sie eine Schutzbrille!

Tragen Sie einen Gehörschutz!

Versichern Sie sich das Sie ausschließlich Druckluft zum Betrieb nutzen die Kondensatfrei ist. Es genügt einen Filter Wasserabscheider vorzuschalten.

Starten Sie nun Ihren Luftkompressor. Der maximale Betriebsluftdruck für das Werkzeug liegt bei 6,3 bar, der Betriebsdruck kann an Ihrem Kompressor über einen Druckregler eingestellt werden. Die Leistung (Drehmoment) von Schlagschraubern unter primären Arbeitsbedingungen wird

hauptsächlich durch drei Faktoren bestimmt:

- a) der verwendete Betriebsdruck
- b) die Dauer des Arbeitsvorganges an der Schraubverbindung. Normale Arbeitszeit für eine Schraubverbindung ist durchschnittlich 3-5 Sekunden.

Wartung und Pflege

Schmierung

1. Trennen Sie den Schlagschrauber von der Luftzufuhr.
2. Fügen Sie 4 - 6 Tropfen eines Druckluftöls oder ein entsprechendes Öl in den Lufteinlass während der Auslöser gedrückt wird.
3. Verbinden Sie nun das Gerät wieder mit der Luftzufuhr und lassen Sie es zirka 30 Sekunden laufen um überschüssiges Öl zu entfernen

Dieser Schmierungsprozess trägt dazu bei, dass Feuchtigkeit, Staub und Schmutz reduziert werden, die sich bei Gebrauch mit der Zeit in jedem Luftgerät absetzen und so dessen Leistung mindern.

Alle 4 Monate, oder wenn der Schlagschrauber nur selten läuft, sollten Sie den Luftschlauch entfernen und eine größere Menge an Druckluftöl in den Lufteinlass einfüllen. Schließen Sie dann wieder den Luftschlauch an und lassen Sie den Schlagschrauber zirka 20 Sekunden laufen um den Motor des Luftgeräts zu reinigen. Befolgen Sie nach der Reinigung die Anweisungen zur Schmierung

Störungsbeseitigung

Problem	Mögliche Ursache	Lösung des Problems
Der Schlagschrauber funktioniert nicht oder läuft nur langsam	Unzureichender Luftdruck Schlauchdurchmesser zu klein	Prüfen Sie den Luftdruck am Lufteinlass. Er muss mindestens 6,3 Bar betragen.
	Zu niedrig eingestellter Luftdruck	Erhöhen Sie den Druck auf 6,3 bar
	Schlagschrauber muss geölt werden	Siehe Wartung
	Schlagschrauber muss gereinigt werden	Siehe Wartung
	Der Luftschlauch ist undicht	Prüfen Sie alle Schlauchbefestigungen



1. Stiftumschaltung/ Drehrichtung:

(Durch drücken des Stiftes nach (F) Rechtslauf oder (R) Linkslauf

2. Drehmomenteinstellung: Sie können 3 Schaltstufen wählen (s.h rote Markierungen, das Drehmoment ist nur im (R) Rechtslauf einstellbar im Linkslauf hat das Schlagwerk volle Leistung.

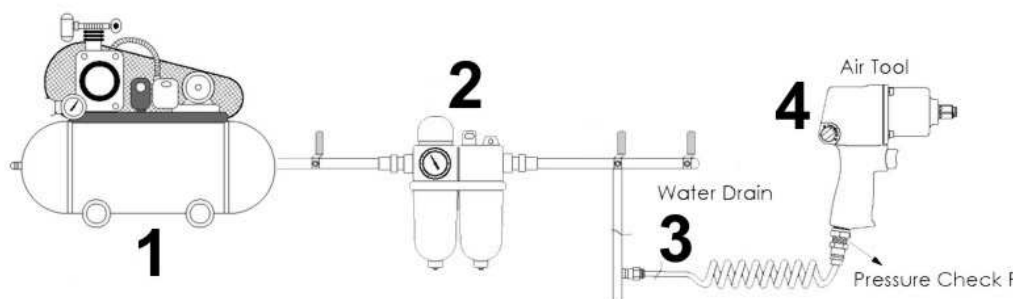
1. Nussenaufnahme 4 Kant 1/2"

2. Umschalter Rechts- Linkslauf

3. Drehmomentstärkenregler

4. Auslöser

5. Anschluss für Druckluftschlauch
(der Anschluss ist im Lieferumfang enthalten und universell passend)



Nutzungsempfehlung:

5. Kompressor
6. Filtereinheit mit Nebelöler
7. Absperrhahn
8. Druckluftwerkzeug

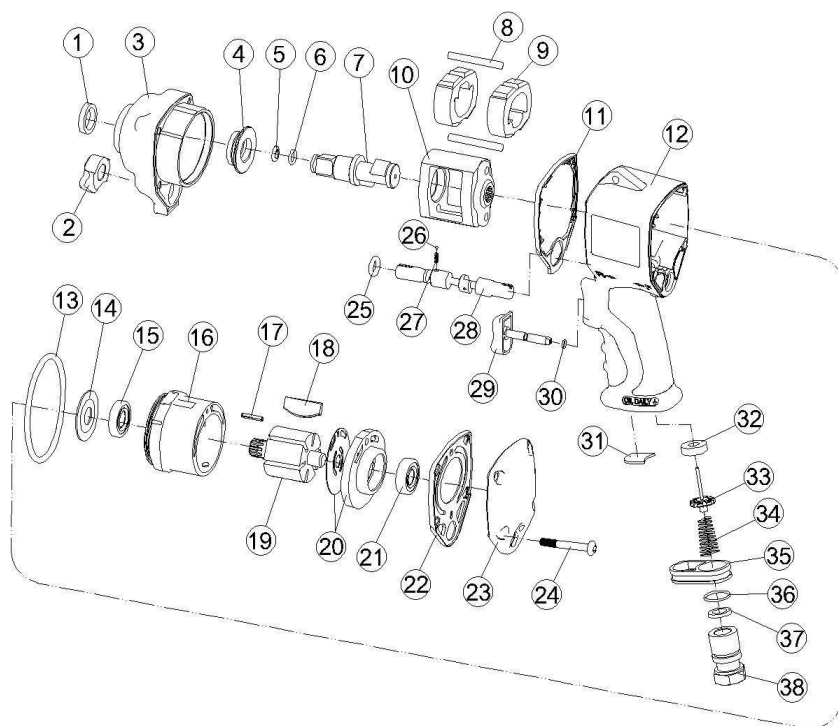
Gewährleistung:

Wir leisten für dieses Erzeugnis eine **Gewähr von 24 Monaten** bei einschichtigem Betrieb ab Kaufdatum gerechnet. Sie umfasst nach unserer Wahl den unentgeltlichen Ersatz oder Instandsetzung aller Teile, die zur Beseitigung von nachweisbaren Fabrikations- oder Materialfehlern erforderlich sind.

Die Gewährleistungsfrist beginnt mit der Lieferung des Erzeugnisses an den Kunden, weitergehende Ansprüche, insbesondere solche auf Schadensersatz, sind ausgeschlossen. Aerotec haftet insbesondere nicht für Folgeschäden.

Achtung! Fehler, die durch Nichtbeachtung der Betriebsanleitung, unsachgemäße Behandlung, unbefugten Eingriff des Käufers bzw. Dritter oder durch ein unabwendbares Ereignis verursacht werden, sind von der Gewährleistung ausgeschlossen. Gewährleistungen bewirken weder eine Verlängerung der Gewährleistungszeit noch eine neue Gewährleistungszeit für ersetzte oder nachgebesserte Teile.

Die Leistung des Gewährleistungsdienstes erfolgt ausschließlich durch Aerotec, die Abwicklung über den zuständigen Händler.



Teilenummer	Bezeichnung	Stck	Teilenummer	Bezeichnung	Stck
0985TA01	Öldichtung	1	0985TA23	Rückabdeckung	1
0985TA02	Reglerknopf	1	0985TA24	Schrauben	4
0985TA03	Hammergehäuse	1	0985TA25	O-Ring	1
0985TA04	Buchse	1	0985TA26	Stahlkugel	1
0985TA05	Amboßkragen	1	0985TA27	Feder	1
0985TA06	O-Ring	1	0985TA28	Umschaltventil	1
0985TA07	Amboß (1/2" DR)	1	0985TA29	Auslöser	1
0985TA08	Hammerblozen	2	0985TA30	O-Ring	1
0985TA09	Hammer Dog	2	0985TA31	Schalldämpfer	1
0985TA10	Hammerkäfig	1	0985TA32	Halter	1
0985TA11	Vordere Dichtung	1	0985TA33	Ventilschaft	1
0985TA12	Motorgehäuse	1	0985TA34	Feder	1
0985TA13	O-Ring	1	0985TA35	Abluftdeflektor	1
0985TA14	Dichtung	1	0985TA36	O-Ring	1
0985TA15	Kugellager	1	0985TA37	Dichtung	1
0985TA16	Zylinder	1	0985TA38A	Schlauchadapter -18NPT	1
0985TA17	Federstift	1	0985TA38B	Schlauchadapter -19PT	
0985TA18	Rotorblatt	6	0985TA38C	Schlauchadapter -19PF(BSP)	
0985TA19	Rotor	1			
0985TA20	Hintere Platte	1			
0985TA21	Kugellager	1			
0985TA22	Hintere Dichtung	1			